

22/9/2015

**RED PREDAVANJA**

602-04/15-03/383

za I (prvi) semestar dvopredmetnog diplomskog sveučilišnog studija

**njemačkog jezika i književnosti, prevoditeljski smjer** 2198-1-79-35/15-01  
 na Sveučilištu u Zadru u akad. god. 2015./2016.

Šifra predmeta	Ime i prezime nastavnika	Naziv predmeta	Ukupno sati (semestralno)			ECTS bodovi
			Predavanja	Seminara	Vježbi	
I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.
<b>A) OBVEZNI (TEMELJNI) PREDMETI S MATIČNOG STUDIJA: *</b>						
NJEP401	Željka Matulina	Teorija prevođenja	30			4
NJEP402	Geriena Karačić	Konsekutivno prevođenje I			30	4
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu sve obvezne (temeljne) predmete s matičnog studija.						
<b>B) IZBORNI PREDMETI S MATIČNOG STUDIJA: **</b>						
<b>LINGVISTIKA:</b>						
NJEP403	Geriena Karačić	Vježbe prevođenja (gospodarstvo)			60	4
NJEP404	Žaklina Radoš	Vježbe prevođenja (poslovna komunikacija)			60	4
NJEP501	Marina Lovrić	Vježbe prevođenja (prirodne znanosti)			60	4
NJEP503	Anita Pavić Pintarić	Usmenost u pisanome mediju	15	15		3
<del>NJEP502</del>	<del>Anita Pavić Pintarić</del>	<del>Jezik medija</del>	<del>15</del>	<del>15</del>		<del>3</del>
NJEN504	Anita Pavić Pintarić	Poredbena idiomatika	15	15		3
<b>KNJIŽEVNOST:</b>						
NJEN404	Slavija Kabić	Austrijski književni ekspresionizam	15	15		3
NJEN507	Goran Lovrić	Suvremena njemačka književnost	15	15		3
NJEN407	Zaneta Sambunjak	Viteški roman		30		3
NJEN413	Tomislav Zelić	Klasici moderne	15	15		3
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu izborne predmete s matičnog studija i to najmanje jedan izborni kolegij iz lingvistike i najmanje jedan izborni kolegij iz književnosti. Studenti su dužni u prvoj godini diplomskog studija upisati, slušati i polagati najmanje 14 ECTS bodova izbornih predmeta s matičnog studija.						
<b>C) IZBORNI PREDMETI S DRUGOG/IH DIPLOMSKOG/IH SVEUČILIŠNOG/IH STUDIJA I/ILI INTEGRIRANOG PREDDIPLOMSKOG I DIPLOMSKOG STUDIJA: ***</b>						
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu izborne predmete s drugog/ih diplomskog/ih sveučilišnog/ih studija i/ili integriranog preddiplomskog i diplomskog studija čiji zbroj vrijednosti iznosi najmanje ..... ECTS boda/ova.						
<b>D) PREDMETI KOJI SE NUDE STUDENTIMA/CAMA DRUGIH DIPLOMSKIH SVEUČILIŠNIH STUDIJA I INTEGRIRANOG PREDDIPLOMSKOG I DIPLOMSKOG STUDIJA: ****</b>						
NJEP503	Anita Pavić Pintarić	Usmenost u pisanome mediju	15	15		3
<del>NJEP502</del>	<del>Anita Pavić Pintarić</del>	<del>Jezik medija</del>	<del>15</del>	<del>15</del>		<del>3</del>
NJEP403	Geriena Karačić	Vježbe prevođenja (gospodarstvo)			60	4
NJEP404	Žaklina Radoš	Vježbe prevođenja (poslovna komunikacija)			60	4
NJEP501	Marina Lovrić	Vježbe prevođenja (prirodne znanosti)			60	4
Bilješka: Studenti/ice su dužni/e držeci se pravila pod A), B) i C) i upisati, slušati (izvršavati nastavne obveze) i položiti predmete čiji zbroj vrijednosti iznosi najmanje ..... ECTS bodova.						

Bilješka: Šifre se ne upisuju u indeks.

Predmeti se upisuju u *Upisni list* po redu predavanja.

Prvo se upisuju svi obvezni (temeljni) predmeti A1 studija, zatim propisani broj izbornih predmeta (bodova) s A1 studija i na kraju propisani broj izbornih predmeta (bodova) s drugih studija (za potrebe A1 studija).

Prijemno: 20. 08. 2015.  
Klasifikacija: 602-04/15-03/07  
Org. jed.:  
Prilog: Vrijed.:  
2198-1-79-35/15-02

## RED PREDAVANJA

za II (drugi) semestar dvopredmetnog diplomskog studija  
**njemačkog jezika i književnosti, prevoditeljski smjer**  
na Sveučilištu u Zadru u akad. god. 2015/2016.

Šifra predmeta	Ime i prezime nastavnika	Naziv predmeta	Ukupno sati (semestralno)			ECTS bodovi
			Predavanja	Seminara	Vježbi	
I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.
<b>A) OBVEZNI (TEMELJNI) PREDMETI S MATIČNOG STUDIJA: *</b>						
NJEP406	Geriena Karačić	Konsekutivno prevođenje II			30	4
NJEP405	Slavija Kabić	Književno prevođenje	15	15		4
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu sve obvezne (temeljne) predmete s matičnog studija.						
<b>B) IZBORNI PREDMETI S MATIČNOG STUDIJA: **</b>						
<b>LINGVISTIKA:</b>						
NJEN410	Željka Matulina	Frazeologija	15	15		3
NJEP506	Anita Pavić Pintarić	Interkulturalna komunikacija	15	15		3
NJEP408	Žaklina Radoš	Vježbe prevođenja (tehnika)			60	4
NJEP407	Geriena Karačić	Vježbe prevođenja (pravo i politika)			60	4
<b>KNJIŽEVNOST:</b>						
NJEN508	Slavija Kabić	Njemačka književnost nakon pada Zida	15	15		3
NJEN411	Goran Lovrić	Thomas i Heinrich Mann	15	15		3
NJEN414	Tomislav Zelić	Realizam i antirealizam	15	15		3
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu izborne predmete s matičnog studija i to najmanje jedan izborni kolegij iz lingvistike i najmanje jedan izborni kolegij iz književnosti. Studenti su dužni u prvoj godini diplomskog studija upisati, slušati i polagati najmanje 14 ECTS bodova izbornih predmeta s matičnog studija						
<b>C) IZBORNI PREDMETI S DRUGOG/IH DIPLOMSKOG/IH SVEUČILIŠNOG/IH STUDIJA I/ILI INTEGRIRANOG PREDDIPLOMSKOG I DIPLOMSKOG STUDIJA: ***</b>						
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu izborne predmete s drugog/ih diplomskog/ih sveučilišnog/ih studija i/ili integriranog preddiplomskog i diplomskog studija čiji zbroj vrijednosti iznosi najmanje ..... ECTS boda/ova.						
<b>D) PREDMETI KOJI SE NUDE STUDENTIMA/CAMA DRUGIH DIPLOMSKIH SVEUČILIŠNIH STUDIJA I INTEGRIRANOG PREDDIPLOMSKOG I DIPLOMSKOG STUDIJA: ****</b>						
NJEP408	Žaklina Radoš	Vježbe prevođenja (tehnika)			60	4
NJEP407	Geriena Karačić	Vježbe prevođenja (pravo i politika)			60	4
Bilješka: Studenti/ice su dužni/e držeci se pravila pod A), B) i C) i upisati, slušati (izvršavati nastavne obveze) i položiti predmete čiji zbroj vrijednosti iznosi najmanje ..... ECTS bodova.						

Bilješka: Šifre se ne upisuju u indeks.

Predmeti se upisuju u *Upisni list* po redu predavanja.

Prvo se upisuju svi obvezni (temeljni) predmeti A1 studija, zatim propisani broj izbornih predmeta (bodova) s A1 studija i na kraju propisani broj izbornih predmeta (bodova) s drugih studija (za potrebe A1 studija).

Nakon A1 studija upisuju se svi obvezni (temeljni) predmeti A2 studija, zatim propisani broj izbornih predmeta (bodova) s A2 studija i na kraju propisani broj izbornih predmeta (bodova) s drugih studija (za potrebe A2 studija).

\* Obvezni (temeljni) predmeti (A1) studija upisuju se u *Upisni list*, kod tajnika/ce (A1) studija.

\* Obvezni (temeljni) predmeti (A2) studija upisuju se u *Upisni list*, kod tajnika/ce (A2) studija.

\*\* Izborni predmeti (A1) studija upisuju se u *Upisni list* kod tajnika/ce (A1) studija, na temelju odobrenja predmetnog/e nastavnika/ce i pročelnika/ce (A1) studija.

\*\* Izborni predmeti (A2) studija upisuju se u *Upisni list* kod tajnika/ce (A2) studija, na temelju odobrenja predmetnog/e nastavnika/ce i pročelnika/ce (A2) studija.

\*\*\* Izborni predmeti s drugog/ih studija upisuju se u *Upisni list* kod tajnika/ce drugog/ih odjela, na temelju odobrenja predmetnog/e nastavnika/ce i pročelnika/ce drugog/ih odjela.

\*\*\*\* Predmeti koji se nude studentima/cama drugog/ih studija upisuju se kod tajnika/ce ovoga odjela, na temelju odobrenja predmetnog/ne nastavnika/ce i pročelnika/ce ovoga odjela.

O upisu predmeta u indeks (izdavanju naljepnice/a) odlučit će se naknadno.

Zadar, 20. svibnja 2015.

Pročelnica Odjela za germanistiku  
Doc. dr. sc. Zorana Sambunjak



## RED PREDAVANJA

22/9/2015

602-04/15-03/38

2198-1-79-35/15-02

za III (treći) semestar dvopredmetnog diplomskog sveučilišnog studija  
**njemačkog jezika i književnosti, prevoditeljski smjer**  
 na Sveučilištu u Zadru u akad. god. 2015./2016.

Šifra predmeta	Ime i prezime nastavnika	Naziv predmeta	Ukupno sati (semestralno)			ECTS bodovi
			Predavanja	Seminara	Vježbi	
I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.
<b>A) OBVEZNI (TEMELJNI) PREDMETI S MATIČNOG STUDIJA: *</b>						
NJEN401	Anita Pavić Pintarić	Leksikografija	15		15	3
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu sve obvezne (temeljne) predmete s matičnog studija.						
<b>B) IZBORNI PREDMETI S MATIČNOG STUDIJA: **</b>						
<b>LINGVISTIKA:</b>						
NJEP403	Geriena Karačić	Vježbe prevođenja (gospodarstvo)			60	4
NJEP404	Žaklina Radoš	Vježbe prevođenja (poslovna komunikacija)			60	4
NJEP501	Marina Lovrić	Vježbe prevođenja (prirodne znanosti)			60	4
NJEP503	Anita Pavić Pintarić	Usmenost u pisanome mediju	15	15		3
<del>NJEP502</del>	<del>Anita Pavić Pintarić</del>	<del>Jezik medija</del>	<del>15</del>	<del>15</del>		<del>3</del>
NJEN504	Anita Pavić Pintarić	Poredbena idiomatika	15	15		3
<b>KNJIŽEVNOST:</b>						
NJEN404	Slavija Kabić	Austrijski književni ekspresionizam	15	15		3
NJEN507	Goran Lovrić	Suvremena njemačka književnost	15	15		3
NJEN407	Zaneta Sambunjak	Viteški roman		30		3
NJEN413	Tomislav Zelić	Klasiци moderne	15	15		3
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu izborne predmete s matičnog studija i to najmanje 3 izborna kolegija s katedre za jezik i najmanje jedan izborni kolegij s katedre za književnost						
<b>C) IZBORNI PREDMETI S DRUGOG/IH DIPLOMSKOG/IH SVEUČILIŠNOG/IH STUDIJA I/ILI INTEGRIRANOG PREDDIPLOMSKOG I DIPLOMSKOG STUDIJA: ***</b>						
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu izborne predmete s drugog/ih diplomskog/ih sveučilišnog/ih studija i/ili integriranog preddiplomskog i diplomskog studija čiji zbroj vrijednosti iznosi najmanje ..... ECTS boda/ova.						
<b>D) PREDMETI KOJI SE NUDE STUDENTIMA/CAMA DRUGIH DIPLOMSKIH SVEUČILIŠNIH STUDIJA I INTEGRIRANOG PREDDIPLOMSKOG I DIPLOMSKOG STUDIJA: ****</b>						
NJEP503	Anita Pavić Pintarić	Usmenost u pisanome mediju	15	15		3
<del>NJEP502</del>	<del>Anita Pavić Pintarić</del>	<del>Jezik medija</del>	<del>15</del>	<del>15</del>		<del>3</del>
NJEP403	Geriena Karačić	Vježbe prevođenja (gospodarstvo)			60	4
NJEP404	Žaklina Radoš	Vježbe prevođenja (poslovna komunikacija)			60	4
NJEP501	Marina Lovrić	Vježbe prevođenja (prirodne znanosti)			60	4
Bilješka: Studenti/ice su dužni/e držeti se pravila pod A), B) i C) i upisati, slušati (izvršavati nastavne obveze) i položiti predmete čiji zbroj vrijednosti iznosi najmanje ..... ECTS bodova.						

**Bilješka:** Šifre se ne upisuju u indeks.

Predmeti se upisuju u *Upisni list* po redu predavanja.

Prvo se upisuju svi obvezni (temeljni) predmeti A1 studija, zatim propisani broj izbornih predmeta (bodova) s A1 studija i na kraju propisani broj izbornih predmeta (bodova) s drugih studija (za potrebe A1 studija).

SVEUČILIŠTE U ZADRU  
 Odjel za germanistiku  
 KLASA: 602-04/15-03/07  
 URBROJ: 2198-1-79-35/15-04

Republika Hrvatska SVEUČILIŠTE U ZADRU DEKANTORAT			
Priloga: 20.05.2015.		Op. jed.	
602-04/15-03/161		Prilog	
2198-1-79-35/15-04		Vrijed.	

### RED PREDAVANJA 2015./2016.

za IV (četvrti) semestar dvopredmetnog diplomskog sveučilišnog studija  
**njemačkog jezika i književnosti, prevoditeljski smjer**  
 na Sveučilištu u Zadru u akad. god. 2015./2016.

Šifra predmeta	Ime i prezime nastavnika	Naziv predmeta	Ukupno sati (semestralno)			ECTS bodovi
			Predavanja	Seminara	Vježbi	
<b>A) OBVEZNI (TEMELJNI) PREDMETI S MATIČNOG STUDIJA:*</b>						
NJEP507		Diplomski rad	-	-	-	15
Bilješka: Student/ica dogovara temu diplomskog rada s mentorom/icom, a odobrava je Stručno vijeće Odjela za germanistiku na početku IV. semestra tekuće akademske godine. Studenti/ce upisuju kolegij „Diplomski rad“, imaju redovite tjedne, pojedinačne i skupne, konzultacije s mentorom/icom, pišu i brane diplomski rad pred povjerenstvom koje je odobrilo Stručno vijeće Odjela za germanistiku.						
<b>C) IZBORNI PREDMETI S MATIČNOG STUDIJA:***</b>						
Bilješka: -						
<b>D) IZBORNI PREDMETI S DRUGOG/IH DIPLOMSKOG/IH SVEUČILIŠNOG/IH STUDIJA I/ILI INTEGRIRANOG PREDDIPLOMSKOG I DIPLOMSKOG STUDIJA****:</b>						
Bilješka: Studenti/ce upisuju, slušaju i polažu izborne predmete s drugog/ih diplomskog/ih sveučilišnog/ih studija i/ili integriranog preddiplomskog i diplomskog studija čiji zbroj vrijednosti iznosi najmanje ..... ECTS boda/ova.						
<b>E) PREDMETI KOJI SE NUDE STUDENTIMA/CAMA DRUGIH DIPLOMSKIH SVEUČILIŠNIH STUDIJA I INTEGRIRANOG PREDDIPLOMSKOG I DIPLOMSKOG STUDIJA:*****</b>						
Bilješka: Studenti/ice su dužni/e držeci se pravila pod A), B), C) i D) upisati, slušati (izvršavati nastavne obveze) i položiti predmete čiji zbroj vrijednosti iznosi najmanje 15 ECTS bodova.						

Bilješka: Šifre se ne upisuju u indeks.

Predmeti se upisuju u *Upisni list* po redu predavanja.

Prvo se upisuju svi obvezni (temeljni) predmeti A1 studija, zatim predmeti zajedničkih programskih osnova za stjecanje nastavničkih kompetencija koji terete A1 studij, iza njih propisani broj izbornih predmeta (bodova) s A1 studija i na kraju propisani broj izbornih predmeta (bodova) s drugih studija (za potrebe A1 studija).

Nakon A1 studija upisuju se svi obvezni (temeljni) predmeti A2 studija, zatim predmeti zajedničkih programskih osnova za stjecanje nastavničkih kompetencija koji terete A2 studij, iza njih propisani broj izbornih predmeta (bodova) s A2 studija i na kraju propisani broj izbornih predmeta (bodova) s drugih studija (za potrebe A2 studija).

\* Obvezni (temeljni) predmeti s ovoga studija upisuju se u *Upisni list* kod tajnika/ce ovoga odjela.

\*\*\* Izborni predmeti (bodovi) s matičnog (ovoga) studija upisuju se u *Upisni list* kod tajnika/ce ovoga odjela, na temelju odobrenja predmetnog/e nastavnika/ce i/ili pročelnika/ce ovoga odjela.

\*\*\*\* Izborni predmeti (bodovi) s drugog/ih studija upisuju se u *Upisni list* kod tajnika/ce drugog/ih odjela, na temelju odobrenja predmetnog/e nastavnika/ce i/ili pročelnika/ce drugog/ih odjela.

\*\*\*\*\* Predmeti koji se nude studentima/cama drugih studija upisuju se kod tajnika/ce ovoga odjela, na temelju odobrenja predmetnog/e nastavnika/ce i/ili pročelnika/ce ovog odjela.

O upisu predmeta u indeks (izdavanju naljepnice/a) odlučit će se naknadno.

Zadar, 20. svibnja 2015.

Pročelnica Odjela za germanistiku

Doc. dr. sc. Zaneta Sambunjak

